



## Ambasador Kraljevine Holandije posjetio Cazin

### Projekat poduzetničkih zona u Cazinu

Udružili se cazinski privrednici



### Nova radna mjesta u Cazinu



PREZENTACIJA

### MILP projekta u Cazinu

## Uvodna riječ NAČELNIKA OPĆINE

Sa velikim zadovoljstvom predstavljam svojim sugrađanima, prijateljima i gostima, deveti broj našeg informativnog biltena. Ovoga puta CazINfo izlazi sa bogatijim sadržajem nego u prethodnim brojevima, što je rezultat velikog broja aktivnosti i projekata na području naše općine. Namjera nam je i u narednom periodu razvijati i unapređivati demokratske oblike komunikacije sa okruženjem i uključivati naše građane u projekte od njihovog neposrednog interesa. Zato Vam na raspolaganju ostavljamo mogućnost komunikacije sa urednicima ovog biltena, uposlenicima organa uprave, kao i kontinuirane susrete načelnika i građana na području svake od MZ u kojoj se pokaže potreba za takvom komunikacijom. Pišite i dalje na mail adresu: [press@opcinacazin.ba](mailto:press@opcinacazin.ba).



*Sve najbolje.*

## I U Kabinetu načelnika

# Prezentacija MILP projekta u CAZINU

U kabinetu načelnika općine, 11. maja ove godine, održana je prezentacija projekta MILP BiH koji finansira Soros fondacija putem Fonda otvoreno društvo u BiH. Prezentaciju su održali Bogdan Popović kao koordinator programa te Nevenka Odobašić i Slobodanka Dukić kao konsultantice projekta.

Radi se o projektu za koji je ova Fondacija obezbijedila 2 miliona KM, a provodiće su u 20 općina BiH, odabranih po specifičnim kriterijima koji se tiču stope nezaposlenosti, broja stanovnika, prosječne mjesečne neto zarade i sl. Primarni cilj ovog radno-intenzivnog projekta jeste da se obezbijedi značajan procenat učešća nezaposlenog stanovništva u lokalnim zajednicama i da im se na taj način omogući sticanje privremenih finansijskih izvora zarade.

Radovi koji će biti podržani u ovom projektu tiču se izgradnje infrastrukture u lokalnim zajednicama ili zaštite životne okoline u raznim vrstama aktivnosti, koje općine same odabiraju u saradnji sa širom društvenom zajednicom. Uslov da općina učestvuje u projektu jeste 30% učešća sa vlastitim finansijskim sredstvima u odnosu na iznos koji obezbjeđuje FOD.



Na veliko oduševljenje gostiju, načelnik i njegovi saradnici spremno su dočekali ovaj projekat, jer se radi o sličnim aktivnostima koje su se već realizirale na području naše općine. Prema dogovorenom rasporedu, slijedi potpisivanje Memoranduma o razumijevanju između općine i FOD-a BiH, a nakon što se zadovolje kriteriji aplikacije projektnih ideja, krenuće se u realizaciju konkretnih aktivnosti na terenu.





## Načelnik primio DRŽAVNOG PRVAKA u stolnom tenisu



Tradicija uspješnog sporta u općini Cazin nastavila se i ove godine. Naša općina dobila je državnog prvaka u stolnom tenisu za juniore. Titulu je osvojio naš dvostruki sportista godine, mlada nada cazinskog kluba „Stens 73 Elektrometal“ Isak Abdagić. Svoj uspjeh potvrdio je titulama u pojedinačnom i ekipnom takmičenju i tako postao dvostruki državni prvak. Tim povodom načelnik općine Cazin primio je Isaku u svom kabinetu kako bi mu i lično čestitao na postignutom uspjehu. Prema riječima načelnika Ogrševića Isak je primjer vrhunskog sportiste, uspješnog mladog čovjeka, studenta, što ga svakako čini ambasadorom naše lokalne zajednice. „Ponosni smo što je naš, što promovira sportki duh naše sredine. Trudimo se biti podrška i pružiti kon-

kretnu pomoć uspješnim rezultatima sportskih kolektiva naše općine. To govore i naša dosadašnja ulaganja u sport i sportske aktivnosti“, rekao je načelnik Ogršević. Ovom prilikom načelnik općine je uručio Isaku 1.000,00 KM finansijske nagrade kao znak opredjeljenosti lokalne zajednice da podrži vrhunski sport i vrhunske sportiste u Cazinu.

U pratnji Isaka Abdagića, bili su njegov otac Sidik Abdagić i predsjednik Sportskog saveza Emir Dautović, koji su najavili da će i dalje ulagati velike napore kako bi Isaku omogućili bolji tretman u svijetu sporta. U narednom periodu slijede reprezentativni nastupi i evropsko takmičenje za koje vjerujemo da će Isaku donijeti nove pobjede i nove titule.

## Prijem za predstavnike ŠPD „Unsko-sanske šume“

U okviru obilježavanja 21. marta - Međunarodnog dana šuma, u kabinetu općinskog načelnika upriličen je prijem za predstavnike ŠPD „Unsko-sanske šume“ - podružnica Cazin na čelu sa upravnikom Ibrahimom Kapićem.

Organizacija UN je 2011. godinu proglasila „godinom šuma“ s ciljem podizanja svijesti o potrebi očuvanja i zaštite ovog za život bitnog resursa. Podružnica Cazin inače je nadležna za područje tri općine. Pored Cazina, tu su općine Bužim i Velika Kladuša, sa ukupnom površinom šuma od oko 10.000 ha.

Goste je u ime općinskog načelnika primio Predsjedavajući OV-a Cazin Haris Čoralić. Između ostalog je rekao da problematika u ovoj oblasti zahtjeva aktivniju ulogu cijele zajednice.

Predstavnici ŠPD Unsko-sanske šume su naglasili da na ovom području ima dovoljno drvne mase za potrebe stanovništva, iako bi se područje pod njihovom upravom trebalo tretirati na poseban način. Prema iznesenim pokazateljima na desetine hektara se svake godine obrađuje i njeguje na razne načine, kako bi se zaštitile postojeće i kroz pošumljavanje obezbijedile nove površine šuma.



## Formiran novi sportski klub u općini Cazin

U kabinetu općinskog načelnika upriličen je prijem za članove novog kluba Sportskog saveza općine Cazin. Riječ je o Klubu za praktično streljaštvo koji nosi simboličan naziv „Zrno“. Prema riječima ambicioznih članova ovog kluba djelovanje će prije svega ići u pravcu promocije i demonstracije ovog sporta, zatim u pravcu razvijanja škole vazdušnog streljaštva, a s obzirom da je streljaštvo jedan od olimpijskih sportova radiće se i na formiranju takmičarskih timova svih uzrasta. Pored toga značajne aktivnosti bi se realizirale i na polju teoretske i praktične obuke upotrebe i korištenja oružja. Ono o



čemu je najviše bilo riječi jeste pitanje terena, odnosno strelišta, s obzirom da na području cijelog USK-a nema takvog sportskog objekta. Članovi ovog kluba su došli i do podatka o veli-

kom broju registriranog oružja na području naše općine, zbog čega su odlučili raditi na kampanji i obuci u cilju povećanja sigurnosti.

Prema riječima predsjednika kluba Asima Civića predstoji puno aktivnosti na daljoj organizaciji kluba. Zahvalio se i načelniku općine na ukazanoj podršci. Njihov trud i angažman neupitno je podržao prvi čovjek naše općine. On smatra da se širokoj lepezi različitih sportova u našoj općini svako može pridružiti i jedan ovakav kolektiv. „Rado ćemo podržati sport i sportske aktivnosti na teritoriji naše općine, jer time doprinosimo i zajedništvu u našoj lokalnoj zajednici“, rekao je načelnik Ogršević.



## Općina Cazin podržava aktivizam učenika i nastavnika

Osnovna škola „Gornja Koprivna“ razvila je kvalitetan prijedlog projekta koji su finansijski podržali British Council, Šahinpašić d.o.o. i norveška organizacija Save the Children. Svoju ideju o „ugodnijoj i toplijoj školskoj atmosferi kojom će se osigurati bolji rezultati učenja“ prezentirali su i načelniku općine Cazin. Projekat je nastao kao rezultat prethodno pokrenutog projekta „Inkluzivna škola u inkluzivnoj lokalnoj zajednici“ za koji je napravljen Razvojni plan škole u periodu 2010.-2012. godina. Za potpunu realizaciju planiranih aktivnosti ovog projekta neophodna im je podrška lokalne zajednice koja ima je obećana kroz opremanje kabineta za strane jezike u vrijednosti od oko 3.000,00 KM. Ovim novcem je planirana kupovina laptopa i projektoru za stvaranje boljih uslova rada i učenja djece u osnovnoj školi Gornja Koprivna. Prema riječima načelnika Ogrševića aktivizam naših nastavnika i učenika vrijedi



podržati, jer je zaista rijedak slučaj u vremenu opće pasivnosti. „Volonterski rad je cijenjena dužnost svugdje u svijetu i nadam se da će naše društvo početi usvajati ovakve vrijednosti humanog rada i postupanja prema djeci, ljudima i objektima u našoj okolini“, rekao je načelnik čestitajući projektom timu na iskrenom trudu i zalaganju koji pokazuju već duži niz godina. U pratnji direktora škole koji je danas razgovarao sa načelnikom općine bili su članovi Projektnog tima u sljedećem sastavu: Sebila Bapić kao pedagog škole, Alma Terzić, nastavnica razredne nastave, Haris Mešić, prof. engleskoj jezika, Ahmet Ožegović, nastavnik razredne nastave i Alen Topić nastavnik njemačkog jezika.

august 2011. / broj IX

# »» Organizaciono jačanje organa uprave Općine Cazin »»

U okviru saradnje sa UNDP programom u BiH na projektu izrade Strategije razvoja općine Cazin, urađena je i Matrica analize kapaciteta organa koju je pripremio UNDP konsultant Aleksandar Remetić. Dokument analize stanja kreiran je u skladu sa podacima prikupljenim tokom zajedničkog sastanka ORT-a sa konsultantom i predstavnikom UNDP-a te dostupnim informacijama iz Pravilnika o organizaciji i sistematizaciji radnih mjesta u Općini Cazin.

Tim povodom je gospodin Remetić u pratnji Marine Dimove, predstavnice UNDP-a, doputovao u Cazin kako bi razgovarao sa načelnikom općine i članovima Općinskog razvojnog tima o preporukama za organizacijska unapređenja i uspostavljanje Jedinice za upravljanje lokalnim razvojem. Jedinica bi trebala predstavljati ekspertno tijelo koje će biti sastavni dio organizacijske strukture i koje će na adekvatan način pružiti svu potrebnu stručnu pomoć u jačanju internih i eksternih koordinacijskih mogućnosti naše općine.

Prilika je to, prema mišljenju načelnika Ogrševića, da se postojećoj strukturi dodaju ili pre-

Načelnik i saradnici sa predstavnicima UNDP-a



raspodijele novi obimi poslova koji će ojačati organizacijske kapacitete Općine i omogućiti uspješnije upravljanje lokalnim razvojem na zadovoljstvo svih stanovnika. Posao ovog tijela bi trebao biti angažman u 24 satnom terminu, sa potpuno opremljenim resursima za rad, educiranim da pruže višestruke usluge organu uprave i građanima općine Cazin.

Radni sastanak u kabinetu



# Udružili se cazinski privrednici

Dana 27.02.2011. godine u velikoj sali Doma kulture Cazin održan je sastanak privrednika s područja općine Cazin u namjeri osnivanja sektorskog Udruženja. Veliki posao u pripremi dokumentacije za Udruženje imao je Inicijativni odbor u sastavu Halkić Haki-ja, Durić Irfan i Memić Suljan. Predsjednik Inicijativnog odbora,

gospodin Halkić, u svom je uvodnom obraćanju istaknuo važnost formiranja jednog ovakvog udruženja na području naše Općine kroz koje bi privrednici iz različitih privrednih djelatnosti mogli ostvarivati kako zajedničke, tako i individualne ciljeve, zamisli i interese.

Nakon toga prisutnima su se obratili načelnik općine Cazin Ogrješević Nermin i ministar privrede Vlade USK Hairlahović Hase. Oni su kroz svoje obraćanje istakli spremnost i općine i kantona da podrže ovakav vid organizovanja, jer na području općine Cazin ima registriranih oko 1.000 privrednih subjekata koji zaslužuju pomoć lokalne zajednice, jer mogu doprinijeti stvaranju boljih uslova života svih stanovnika. Ministar je iznio da će se na nivou kantona osnovati Odjel razvojne banke, koji će na razne načine i kroz



razne fondove servisirati naše privrednike, čime će se jačati i kanton i općina.

Prisutni privrednici koji su činili Skupštinu udruženja za predsjednika istog izabrali su gospodina Žunić Muhameda, da bi nakon toga jednoglasno usvojili dnevni red i Odluku o osnivanju Udruženja privrednika "Cazin" iz Cazina. Većinom glasova prisutnih usvojen je Statut udruženja, kao i predloženi članovi Upravnog i Nadzornog odbora. Upravni odbor sastoji se od 11 članova, a za predsjednika je izabran Durić Irfan. Formiran je i Nadzorni odbor u sastavu tri člana: Sivrija Sado, Dolić Husein i Pajić Zumreta.



Inicijativni odbor



Polaganje cvijeća na centralnom spomen obilježju

Polaganjem cvijeća kod spomen obilježja na stadionu FK „Krajina“ i učenjem fatihe u znak sjećanja na poginule borce i šehide započelo je obilježavanje 19. godišnjice Armije RBiH u Cazinu. Uz prisustvo bivših suboraca, prijatelja i gostiju prisutnima su se između ostalog obratili Mirsad Kaljiković ispred koordinacije boračkih udruženja, Haris Čoralić, predsjedavajući Općinskog vijeća Cazin i Bahrudin Beširević, profesor historije.



Komandant Hamdo Delalić

U prigodnim govorima osvrnuli su se na teška vremena koja su zajednički prebrodili i naglasili da se zalaganje i hrabrost pripadnika ARBiH ne smije prepustiti zaboravu. Ceremonija je nastavljena na Centralnom spomen obilježju šehidima, poginulim borbama i civilnim žrtvama rata, gdje je također položeno cvijeće i proučena fatiha. Ovog puta okupljenima su se obratili načelnik općine Nermin Ogrješević i ratni komadant 503. slavne brdske brigade Muhamed Hamdo Delalić.

U svom obraćanju načelnik općine Cazin uputio je čestitku svim preživjelim herojima naše Armije, patrioti-

## U Cazinu obilježen Dan Armije R BiH

ma, porodicama šehida i poginulih boraca, ratnim vojnim invalidima i veteranima rata koji su istrajali na putu oslobođenja RBiH, s nadom da ćemo ostatak budućnosti provesti u zajedničkoj i jedinjoj domovini BiH, u kojoj i dalje nećemo zaboravljati obilježiti ovako značajne datume naše bliske historije.

Komandant Delalić je skrenuo pozornost na obavezu podučavanja mlađih generacija o ovim događajima koje treba nastaviti obilježavati, jer se samo na taj način može očuvati sjećanje na dane slavne i časne borbe naše Armije.

Spomen obilježje na stadionu FK Krajina



# Načelnik otvorio novu poslovnicu BBI banke

**U** Cazinu je u petak 24. juna otvorena poslovnica Bosna Bank International (BBI), specifična po činjenici da je jedina banka u ovom dijelu Evrope koja posluje na islamskim finansijskim principima.



Lokacija banke

BBI banka je smještena u samom centru Cazina u novoizgrađenoj poslovno-stambenoj zgradi, a načelnik Ogršević i direktor Bukvić su zajedničkim presjecanjem vrpce ozvaničili početak rada ove poslovnice.



Svečano otvaranje banke

U pozdravnom govoru općinski načelnik je naglasio: "BBI je banka koja sa svojom poslovnom politikom i finansijskim potencijalima ima mjesta i u Cazinu. Napominjem da je općina Cazino izrazito poduzetna općina sa velikim brojem registriranih preduzeća, zbog čega očekujemo da će finansijski potencijali ove banke sigurno biti dobra podrška poslovnim i privatnim inicijativama kao i projektima naših građana i poduzetnika."

## Održana press konferencija u povodu Rezolucije o cazinskoj buni

Dana 06.05.2011. godine u kabinetu načelnika općine Cazino održana je press konferencija u povodu usvajanja Rezolucije o cazinskoj buni i Odluke o proglašenju 06. maja danom sjećanja na ovaj događaj i njegove žrtve.

Konferenciji su prisustvovali predstavnici Općine, OV, potomci žrtava cazinske bune i autorica „Rezolucije o osudi masovnog kršenja ljudskih prava civilnog stanovništva u Cazinskoj krajini 1950. godine i zločina počinjenih od strane totalitarnog komunističkog režima bivše Jugoslavije / FNRJ“, Vera Kržišnik Bukić. Predlagač materijala ove Rezolucije i Odluke o proglašenju historijskog datuma bune danom sjećanja na žrtve ovog nemilog događaja je vijećnik Rifet Hozanović, koji je također prisustvovao pomenutoj konferenciji.

Uvodničar i moderator ovog skupa bio je prvi čovjek naše općine, načelnik Nermin Ogršević. Na početku svog obraćanja zahvalio se učesnicima na odazivu i medijima za njihov angažman u predstavljanju ove aktivnosti općine Cazino. Posebno se zahvalio autorici djela Cazinska buna, koja je ujedno pisala i tekst Rezolucije, naglašavajući da će se u narednom periodu pred OV naći i prijedlog kojim se doktorica Kržišnik Bukić proglašava počasnim građaninom naše općine.



Predlagač materijala, vijećnik Rifet Hozanović, istaknuo je humanost ove inicijative, koja, prema njegovim riječima, nema nikakvu političku konotaciju, jer prije svega predstavlja ljudski čin, kojim se nastoji potomcima žrtava ovog događaja omogućiti neka vrsta satisfakcije. Pored njega, okupljenima se na konferenciji obratio i predsjedavajući OV, Haris Čoralić. Rekao je da su ovi akti usvojeni sa 25 glasova od ukupno 30 vijećnika u OV, što je svakako pohvalan odnos prema ovom historijskom događaju i njegovom značaju za našu sredinu. Potomak stradalnika iz porodice Čović, gospodin Ahmet, imao je vrlo emotivan govor u kome je ovaj događaj okarakterisao kao najdrastičniji primjer kršenja ljudskih prava od strane režima bivše FNRJ. On kaže da žrtve danas traže samo pravdu, koja će biti zadovoljena onog trenutka kada državni parlament usvoji ovu Rezoluciju i donese Zakon o rehabilitaciji žrtava Cazinske bune. „Mi stradalnici ne tražimo osvetu, već samo istinu i pravdu. Istina je rečena u ovim dokumentima, a pravda treba tek da nastupi“, riječi su Ahmeta, sina Ale Čovića, direktnog učesnika cazinske bune.

Na kraju konferencije prisutni su razgovarali o narednim koracima u procesu otkrivanja svih detalja ovih događaja i načinima na koje potomci žrtava mogu ostvariti određenu emotivnu ili materijalnu odštetu.



Doktorica Kržišnik Bukić je istaknula važnost ovog momenta za savremenu historiju, jer se prvi put u BiH dešava da neko administrativno tijelo donese Odluku kojom na neki način prihvata prošlost i odnos prema događajima iz tog perioda. Ona smatra da je Rezolucijom omogućen kontinuitet kulture sjećanja i čestitala je aktuelnoj garnituri vlasti na ovako hrabrom i nesebičnom potezu. „Posebno mi je drago što će ovaj akt biti prosljeđen i višim nivoima vlasti, jer je važno da se shvati veličina samog događaja, koji se prelijevao na širu teritoriju, bez obzira što je krenuo iz cazinske krajine“, rekla je Vera Kržišnik Bukić.

# Nova radna mjesta u Cazinu

Velika svečanost se desila u cazinskoj MZ Pećigrad 18. juna ove godine, a povod je bio proširenje kapaciteta preduzeća Pećanka d.o.o. Naime, ova firma koja egzistira od 2009. godine u vlasništvu Senada Dolića i Husnije Lepuzanovića, pored benziske pupme i poljoprivredne apoteke, proširila je svoje kapacitete na proizvodnju betonske galanterije.



Može se reći da je riječ je o maloj investiciji, ali veoma hrabroj u vremenu oporavka od svjetske ekonomske krize. Ulaganje od 300.000,00 KM i otvaranje pet novih radnih mjesta, sa jedinstvenom proizvodnjom na USK, predstavljaju podvig hvale vrijedan.



„Proizvodnja betonske galanterije, ploča različitih dimenzija i gravura, treći je dio našeg preduzeća. Istina, tek smo na početku, ali se nadamo da će uz povećanje potražnje i prodaje doći i do proširenja kapaciteta i povećanja radnih mjesta,“ riječi su gospodina Lepuzanovića, direktora preduzeća.

Treba naglasiti da se trenutno proizvodnja uglavnom izvodi sa domaćim materijalima koji se nalaze na području Cazina, V. Kladuše i Tuzle, dok su probne količine materijala posebne granulacije nabavljene iz Mađarske.



Ovoj svečanosti prisustvovao je i općinski načelnik Nermin Ogršević. Ovom prilikom se obratio prisutnima i rekao da su „temelj našeg razvoja privatne investicije, jer otvaraju nova radna mjesta, a naša uloga je da se stavimo na raspolaganje poduzetnicima, kako bismo olakšali sve administrativne procedure i poslove, koji jesu u našoj nadležnosti“. „Naš fokus jeste i infrastruktura, koja je također preduslov za razvoj poduzetništva, ali i kadrovsko jačanje koje će moći odgovoriti zahtjevima, potrebama i dinamici naših poduzetnika u vremenu i prostoru u kojem živimo“, dodao je načelnik Ogršević.



U prisustvu velikog broja prijatelja i poslovnih partnera, pored načelnika Ogrševića svečanu vrpču je presjekao i čovjek koji je bio tehnička pomoć za instaliranje ovih postrojenja uvezenih iz Italije gospodin Giancarlo Merendoni iz Firenze.



## Sjećanje na prve pobjede

U subotu, 13. juna 2011. godine obilježena je 19. godišnjica odbrane sela Grmuško-srbljanskog platoa od agresorskih napada na ove prostore. U okviru dvodnevnog programa u mjestu Jezero održano je niz manifestacija, kao podsjetnik na svijetle momente novije povijesti BiH. Pored učenja tevhida u naselju Gornji Srbljani održan je čas historije, kao i otvorenje spomen obilježja, dok je drugog dana održano niz sportskih aktivnosti.

Uz veliki broj zvaničnika USK-a, skupu je prisustvovao i načelnik općine Cazin Nermin Ogršević. Pored ostalog načelnik Ogršević je u svom obraćanju istaknuo da poruke ove manifestacije treba prenositi mlađim generacijama i svaki dan im govoriti da su pripadnici naroda koji se časno borio i branio svoju zemlju, te da Bošnjaci imaju ista prava kao i ostali, da vrijede jednako koliko i drugi i da znaju graditi državu skupa sa svim narodima i narodnostima u BiH. „Naučite

ih da budu faktor koji niko nema pravo ugrožavati, da njeguju suživot, da se obrazuju i da svoje riječi uvijek potkrijepe djelima“, rekao je načelnik Ogršević.

Druga važna godišnjica se veže za MZ Gata i sjećanje na prvu pobjedu Armije BiH na Bugaru. Program je upriličen u nedjelju 12. juna i obilovao je nizom prigodnih aktivnosti. Učenjem tevhida na šehidskom obilježju počeo je zvanični dio manifestacije, a nastavak je uslijedio na školskom igralištu mjesne osnovne škole. Pored kantonalnih predstavnika i načelnika općine Bihać prisutnima se obratio i načelnik Ogršević, koji je u svom obraćanju ukazao na neophodnost istrajnosti u borbi za Bosnu i Hercegovinu. Manifestacija je upotpunjena i prigodnim kulturno-umjetničkim programom, a posebnu pažnju velikog broja posjetilaca svake godine privuče i tradicionalni malonogometni turnir, koji ima i međunarodni prefiks zbog učešća ekipa iz Slovenije i Hrvatske.



### Uspješni projekti MZ u Cazinu

U našoj općini je u aprilu održana prezentacija Projekta „Aktivni građani-bolja uprava“ koji su zajednički proveli Udruženje EKUS iz Bihaća i Općina Cazin. Svaka od općina USK je odabrala 3 MZ koje su podržane u svojoj namjeri da unaprijede kvalitet života u svojoj najbližoj okolini. U našoj lokalnoj zajednici to su bile MZ Ostrožac, MZ Stijena i MZ Cazin.

učestvovanje u ovakvim projektima, nego što je to slučaj sa većinom MZ u susjednim općinama.

Na pomenutom sastanku održane su prezentacije projekata radnih grupa iz svake odabrane MZ i to:

1. MZ Ostrožac sa Projektom uređenja pješačke staze od Dvorca do Une
2. MZ Stijena sa Projektom uređenja korita rijeke Horljave
3. MZ Cazin sa Projektom uređenja izletišta "Stovrela"

Da su projekti pripremljeni na kvalitetan način govori i činjenica o sredstvima koje je MZ Ostrožac već dobila kroz apliciranje na neke fondove Velike Britanije.

Gospodin Ibrahim Mujakić, kao predstavnik općine Cazin je pozvao sve tri MZ da apliciraju svoje projekte nakon objavljivanja Javnog poziva od strane općine. Prema njegovim riječima ovo je značajan iskorak za aktivno uključivanje građana u planiranje i implementaciju projekata iz oblasti zaštite okoliša.



Organizatori i domaćini

Organizatori prezentacije su predstavnici EKUS-a, gospođa Vildana Alibačić i gospodin Zijad Kajtezović, kao i domaćini u našoj općini. Učesnici ove prezentacije su bili i članovi Jedinice za implementaciju Projekta GOV-WADE, predstavnici Una consultinga i članovi Savjeta 3 izabrane MZ. Ciljevi projekta u se odnosili na analizu ljudskih kapaciteta u primarnim životnim zajednicama ljudi, formiranje ekoloških grupa koje će se educirati u oblasti upravljanja projektnim ciklusom i izrada konkretnog prijedloga projekta iz oblasti okoliša. Pokazalo se da općina Cazin i njene MZ imaju mnogo bolje uslove i kapacitete za



Nermin Ogřešević i Ibrahim Mujakić



Radionica JKP - JVP

### Radionica

## Neformalne asocijacije JKP/JVP

U Cazinu je 26. maja održana peta radionica Neformalne asocijacije JKP/JVP (javnih komunalnih i vodovodnih preduzeća) sliva rijeke Une, nastale u okviru GOV-WADE projekta. Ciljevi radionice se odnose na unapređenja saznanja sudionika o zakonskim uslovima za određivanje zona sanitarne zaštite izvorišta, identifikovanje rizika koji nastaju provođenjem mjera zaštite izvorišta i razmjena iskustava u oblasti reciklaže otpada.

Organizatori i domaćini ovog skupa su Općina Cazin, JKP Čistoća i JKP Vodovod Cazin, a učesnici su bili predstavnici JKP i JVP iz Novog Grada/Bosanskog Novog, Bosanske Krupe, Kozarske Dubice, Bužima, Sanskog Mosta, Bosanskog Petrovca, Bihaća, Ključa i Velike Kladuše, te predstavnici "UNA CONSULTING" iz Bihaća. Prisutnima se na početku rada obratio i općinski načelnik Nermin Ogřešević koji je ujedno uzeo i aktivno učešće u radionici, ističući potrebu rješavanja izazova uspostavljanja zona zaštite izvorišta, na način da se ovaj problem postavi kao državni, federalni i kantonalni, a ne kao isključivi problem lokalnih zajednica, tj. općina.

U okviru ove radionice održane su četiri prezentacije i to: "Značaj uspostave zona sanitarne zaštite izvorišta u kraškom području", koju je izložio Mureškić Emir iz "UNA CONSULTINGA", zatim "Izazovi u provođenju mjera zaštite izvorišta", o čemu je učesnicima govorio Mu-

jakić Ibrahim iz Službe za urbanizam i zaštitu okoliša općine Cazin. Treća prezentacija nosi naziv "Iskustva KP "Vodovod i kanalizacija" a.d. Novi Grad/Bosanski Novi u uspostavljanju zona sanitarne zaštite izvorišta", koju je obrazložio Mladen Šicar kao direktor ove firme. Na kraju je direktor Said Samardžić govorio o temi koja se odnosi na "Iskustva JKP Čistoća Cazin u vezi sa prikupljanjem komunalnog otpada".

Nakon prezentacija uslijedile su i diskusije prisutnih i posjeta reciklažnom dvorištu cazinskog JKP „Čistoća“, kako bi se učesnicima radionice praktično pokazao rad na ovakvom sistemu zbrinjavanja i upravljanja otpadom.

Reciklažno dvorište



# Uspješna javna rasprava o Nacrtu Strategije komuniciranja



Vijećnica OV Cazin

Dana 13. aprila 2011. godine u općini Cazin je održana javna rasprava o Nacrtu Strategije komuniciranja općine Cazin s njenim ciljnim javnostima. Ovaj dokument je usvojen u formi Nacrta na sjednici OV održanoj 09.03.2011. godine i jednoglasno je podržan od strane svih vijećnika.

Osnovni cilj ovog dokumenta je uspostavljanje dvosmjerne komunikacije Općine sa njenim ciljnim javnostima u koje ubrajamo građane, mjesne zajednice, nevladine organizacije, medije, turiste, poduzetnike, učenike itd. Potreba je, a i želja ovog organa, da ponudi kvalitetnu bazu podataka, brzu uslugu, olakšanu proceduru i korisnu informaciju svakom svom građaninu. Zbog toga ovaj dokument treba da pomogne uposlenicima općine, ali i njenim korisnicima, klijentima, a prije svega građanima da budu zadovoljni članovi zajednice.

Potrebno je naglasiti da ovakvi reformski procesi znače aktivnu ulogu građana u njihovom definisanju, kreiranju pa čak i implementaciji. Ovaj dokument nije svrha sam sebi, već treba pomoći međusobnoj saradnji, komuniciranju, izgradnji imidža naše sredine i sl.



Članovi komisije za izradu strategije

Javnoj raspravi je prisustvovalo oko 30 građana općine Cazin, a ono što je ohrabrujuće jeste veliki broj mladih koji se aktivno uključio u diskusiju. Komisija koju je načelnik općine imenovao za izradu ovog dokumenta, nakon održane javne rasprave, uputila je prijedlog Strategije na sjednicu OV 06.07.2011. godine, na kojoj je isti usvojen bez dodatnih izmjena i primjedbi.

# Usvojen Izveštaj o radu općinskog načelnika

Na XIX redovnoj sjednici OV-a Cazin od planiranih osam tačaka razmatrano je šest, s obzirom da su dvije tačke vezane za regulacioni plan Alinac povučene sa dnevnog reda, jer nosioc izrade nije mogao prisustvovati sjednici. Pored aktuelnog sata dosta diskusije je bilo u vezi sa „Rezolucijom o osudi masovnog kršenja ljudskih prava civilnog stanovništva u cazinskoj krajini i zločina počinjenih od strane totalitarnog režima bivše Jugoslavije/FNRJ“. Vijećnici su dvotrećinskom većinom usvojili i Odluku kojom se 6. maj proglašava danom Cazinske bune. Sa isto toliko glasova (21) uvojen je i Nacrt Urbanističkog projekta Islamskog centra Cazin.

Centralna tačka ove sjednice bio je Izveštaj o radu općinskog načelnika za 2010. godinu. U uvodnom izlaganju načelnik Ogršević je prezentirao izvještaj. Kada je u pitanju rad organa uprave bitno je napomenuti da je napravljen iskorak u rješavanju upravnih predmeta, procentualno i brojčano, i pored problema uzrokovanih proglašenjem Zakona o državnoj službi neustavnim. Kvalitetan rad organa uprave realiziran je i kroz uspjehe u radu Centra za pružanje usluga, koji je zabilježio 73.232 usluge građanima općine Cazin u 2010. godini.

Finansijska slika općine pokazuje da je uložena maksimalna napor kako bi se obezbijedila likvidnost budžeta i spriječilo gomilanje obaveza. Realizirani su mnogobrojni projekti koji

su obilježili prošlu godinu na teritoriji naše općine. Njihov značaj i vrijednost se ogleda u partnerstvu koje lokalna zajednica ostvaruje sa svojim građanima, što i jeste osnovna karakteristika uspjeha dosadašnjih projektnih aktivnosti na terenu.

Poseban rezultat u protekloj godini jeste priprema velikog broja aplikacija prema domaćim i međunarodnim fondovima. Većina aplikacija odnosi se na kapitalni projekat ovog desetljeća, a to je kanalizacioni sistem općine Cazin. Promocijom općine Cazin napravljen je značajan iskorak u uspostavljanju bolje informiranosti naših sugrađana, poduzetnika i turista. Puštena je u rad i nova web stranica Općine. I dalje se ostvaruje uspješna saradnja sa mnogim međunarodnim i domaćim organizacijama kao što su OSCE, UNDP, GAP, SDC, RDA NW, Una consulting, EKUS, Fondacija MOZAIK i dr.

Uspjeh Izveštaja o radu općinskog načelnika potvrdila je i podrška većine članova OV, koji su ovaj materijal prihvatili sa 21 glas ili dvotrećinskom većinom.

Na pomenutoj sjednici razmatrani su i usvojeni i Prednacrti Odluke o zaštiti izvorišta na području općine Cazina, i Odluke o davanju saglasnosti na Memorandum o regionalnoj saradnji gradova i općina u vezi sa upravljanjem i zaštitom šuma autohtonog kestena.

Centralna tačka ove sjednice bio je Izveštaj o radu općinskog načelnika za 2010. godinu.

# Ambasador Kraljevine Holandije posjetio Cazin

U službenoj posjeti Općini Cazin boravio je ambasador Kraljevine Holandije, **NJ.E. Sweder van Voorst tot Voorst** u pratnji sa predstavnicima **USAID-a, SI-DA-e i GAP projekta u BiH**. U razgovoru sa načelnikom Ogrješevićem i njegovim saradnicima, ambasador je imao priliku da se upozna sa bitnim karakteristikama ove lokalne zajednice i njenim projektima. Goste je najviše zanimala privredna klima u općini Cazin, oblici privređivanja, odnos sa kantonalnim i višim nivoima vlasti i rezultati realiziranog GAP projekta.



Ambasador Kraljevine Holandije u BiH



U kabinetu

U pratnji domaćina gosti su posjetili i **Centar za pružanje usluga - Šalter salu**. Radi se o projektu koji je realiziran u saradnji sa GAP-om i u funkciji je skoro dvije godine. Ambasador je pohvalio rezultate izvještaja o saradnji i napretku koji je ostavila naša općina kroz učešće u aktivnostima ovog projekta. Prema podacima kojima raspolaže općina, Centar za pružanje usluga koristilo je više od 140.000 osoba od trenutka njegovog uspostavljanja, čime su donatori bili uveliko oduševljeni. Nakon prijema u općini uslijedio je i centralni događaj u okviru ove posjete. Iako su trotoari i rasvjeta u ulici „Žrtava domovinskog rata“ već nekoli-



ko mjeseci u funkciji, čekao se pogodan momenat za donatore kako bi se upriličila ceremonija otvaranja. Riječ je o projektu ukupne vrijednosti 269.180,20 KM od čega je GAP finansirao 125.000,00 KM, a ostatak općina Cazin putem implementatora projekta JU „Komunalno stambeni fond“. Kako je naglasio općinski načelnik realizacijom ovog projekta povećana je sigurnost blizu 1.500 učenika Gimnazije i osnovne škole Cazin II, a ostvareni su i drugi efekti od značaja za našu upravu. „Poseban rezultat projekta ogleda se u **izgradnji ljudskih i organizacionih kapaciteta, što je moralo rezultirati boljom i kvalitetnijom uslugom krajnjem korisniku-građaninu**“, rekao je načelnik Ogrješević okupljenima na svečanom otvorenju. Inače Projekat GAP se realizuje uz finansijsku podršku Američke agen-

cije za međunarodni razvoj (USAID), Švedske agencije za koordinaciju međunarodnog razvoja (Sida) i Ambasade Kraljevine Nizozemske (EKN). Ispred donatora ovom skupu se obratio Sweder van Voorst tot Voorst, ambasador Kraljevine Holandije koji je izrazio veliko zadovoljstvo boravkom u Cazinu i kazinskoj Gimnaziji, čestitao na realizaciji ovog projekta i govorio o evropskom putu BiH. **„Za nekoliko godina granice EU će biti samo nekoliko km od vas. Morate znati da je ova zajednica zemlja puno više od bezviznog režima i slobodnog putovanja. EU gradi ekonomiju, budućnost vaše zemlje, ali i zajedničke vrijednosti**“, istaknuo je ambasador van Voorst tot Vorst.



Za prisutne je upriličen i prigodan kulturni program, koji je upotpunio ovu svečanost. Svečanu vrpcu su zajednički presjekli općinski načelnik Nermin Ogrješević i ambasador Kraljevine Holandije.



Ogřešević i Pudarić

„Moj prvi utisak jeste da ovdje još uvijek postoji jedna energija u ljudima koja u sebi nosi mogućnost izlaska iz krize. Znači da se može računati na spremnost i volju, građana i organa lokalne samouprave, da pokrenu i privredu i život u vremenu nastale krize,“ rekao je gospodin Pudarić.

## DOPREDSJEDNIK FBiH posjetio Cazin

U okviru svoje posjete Unsko-sanskom kantonu, početkom maja ove godine, u općini Cazin boravio je podpredsjednik FBiH Svetozar Pudarić. Načelnik Ogřešević je iskoristio priliku i upoznao gosta sa stanjem na području općine Cazin, naglašavajući i određene specifičnosti ovog prostora unutar FBiH i Bosne i Hercegovine uopće.

Gospodin Pudarić je naglasio da je premalo vremena da se govori o svemu, jer postoji jako mnogo stvari oko kojih općina Cazin, USK i FBiH mogu naći zajednički jezik, ali i interes. „Moj prvi utisak jeste da ovdje još uvijek postoji jedna energija u ljudima koja u sebi nosi mogućnost izlaska iz krize. Znači da se može računati na spremnost i volju, građana i organa lokalne samouprave, da pokrenu i privredu i život u vremenu nastale krize,“ rekao je gospodin Pudarić.

Općinski načelnik je istaknuo poduzetnički duh cazinjana, kao i partnerski odnos sa građanima u realizaciji mnogih

infrastrukturnih projekata. „Raduje nas činjenica da možemo predstavnike viših nivoa vlasti upoznati sa stanjem u našoj općini. Da bismo ostvarili višestruke efekte razvoja neophodno je da uspostavimo kontinuiranu komunikaciju sa višim nivoima vlasti i da naši projekti budu sastavni dio strateških planova institucija u FBiH“, naglasio je načelnik Ogřešević.

Naglašen je problem protoka informacija prema općini od strane institucija viših nivoa, posebno kada su u pitanju planske i programske aktivnosti pa sve do tematike evropskih integracija. Bilo je riječi i o mnogobrojnoj dijaspori i problemu naših radnika u Sloveniji.

Za kraj susreta načelnik je podpredsjedniku FBiH uručio simboličan poklon u znak sjećanja na trenutke koje je proveo u Cazinu. Tom prilikom su izražene želje za češće susrete i konkretne aktivnosti koje su od interesa za cijelu zajednicu.



Pudarić sa saradnicima

## Načelnik primio zahvalnicu od banjalučkog muftije

U kabinetu općinskog načelnika upriličen je prijem za predstavnike banjalučkog muftijstva na čelu sa uvažanim muftijom Edhemom ef. Čamdžićem. U jednoj srdačnoj i prijateljskoj atmosferi razgovaralo se o dugogodišnjoj saradnji općine Cazin sa ovim muftijstvom, kroz podršku općine mnogobrojnim projektima muftijstva. Tim povodom je muftija banjalučki i posjetio načelnika općine, kako bi mu uručio zahvalnicu za pomoć pruženu u izgradnji banjalučke centralne džamije Ferhadije i Ferhat pašine biblioteke koja je otvorena prošle godine.

Prema riječima muftije Čamdžića općina Cazin je podržala akciju obnove Ferhadije. Isto tako nije zaboravila važnu ulogu Ferhat paše, koji je učio narod da živi sa knjigom i zato mu podario biblioteku. Bio je to veliki humanista, čovjek koji zaslužuje da se njegovo ime pamti. „Prošle godine smo imali zvaničnu manifestaciju na kojoj smo svima uručili ovaj skromni znak naše zahvalnosti na pruženoj pomoći, a ovom prilikom to činimo i načelniku općine Cazin Nerminu Ogřeševiću“, rekao je muftija Čamdžić.



Načelnik Ogřešević je napomenuo da su svi poslijeratni čelnici općina imali jedan aktivan odnos prema aktivnostima povratnika i izgradnji objekata od njihovog neposrednog interesa. „Zato nam je drago da se nastavlja pozitivna komunikacija sa banjalučkim muftijstvom i muftijom Čamdžićem. Nadam se da će budućnost donijeti još mnogo zajedničkih projekata, koji će pomoći narodu da vrate vjeru u bolje sutra“, naglasio je načelnik Ogřešević u razgovoru sa muftijom.

Na kraju susreta ef. Čamdžić je pozvao sve koji žele pomoći u izgradnji Ferhadije ili obnovi Ferhat pašine biblioteke da to slobodno učine. Također je pozvao građane i ljude dobre volje da im pomognu sakupiti fond od 5.000 knjiga, jer na taj način mogu ovoj biblioteci omogućiti javni karakter i privilegiju finansiranja iz budžeta državnih institucija.



Zahvalnica načelniku



## Reis Cerić u Cazinu

U kabinetu općinskog načelnika upriličen je prijem za reis-ul-ulemu dr. Mustafu ef. Cerića, u čijoj su pratnji bili i muftija bihački Hasan ef. Makić i direktor medrese „Džemaludin ef. Čaušević“ Enes ef. Ljubijankić, te glavni imam Medžlisa IZ Cazin Said ef. Mujakić sa svojim saradnicima.

Načelnik Ogrješević je iskoristio priliku i informisao uvaženog reis-ul-ulemu o određenim specifičnostima Cazina, mnogim realiziranim projektima, kao i planovima za naredni period.

Bilo je riječi i o aktualiziranom pitanju Rezolucije o žrtvama Cazinske bune, kao i pokrenutoj inicijativi klanjanja dženaze namaz za muslimanske žrtve tih događanja. Usaglašeno je da se pitanje dženaze putem Muftijstva bihačkog uputi u proceduru prema Rijasetu kako bi se to pitanje institucionalno kvalitetno tretiralo i pripremljeno za realizaciju.

Ovo je također bila prilika da se gostima prezentira i ideja multifunkcionalnog projekta Islamskog centra u Cazinu, koji je već krenuo u realizaciju kroz pripremu projektne dokumentacije, rješavanje pitanja prostorno planske dokumentacije i imovinsko-pravnih odnosa. Načelnik Ogrješević je istaknuo veliko zadovoljstvo zbog posjete uvaženog gosta. „Ovdje svakako moram spomenuti tradicionalno dobru saradnju općine i Medžlisa IZ Cazin, ali i drugih institucija IZ u BiH, koja se ogleda u međusobnom uvažavanju i podršci u realizaciji projekata“, rekao je načelnik Ogrješević.

Reis-ul-ulema je naglasio da ga čini sretnim činjenica što je odnos općine i građana na visokom nivou, kao i dobra saradnja sa Islamskom zajednicom, što može mnogima poslužiti za primjer. „Sretan sam što je općina Cazin realizirala veliki broj projekata, posebno zbog činjenice da je područje cijele općine snabdjeveno pitkom vodom i isto tako sam sretan zbog ideje o novom Islamskom centru, kojem dajemo puno podršku“, riječi su dr. Cerića.

Na kraju posjete načelnik Ogrješević je uručio i prigodan poklon cijenjenom gostu.

Nakon prijema u kabinetu općinskog načelnika, reis-ul-ulema je bio gost predavač na redovnoj tribini „Putokazi“ u organizaciji Medrese i Medžlisa IZ. U punom Domu kulture reis Cerić je govorio o aktuelnom stanju i uputio jasnu poruku da živimo u vrlo teškom i bremenitom vremenu, ali da treba sa optimizmom gledati na budućnost.



Tribina u domu kulture

## Nekoliko načelnika iz BiH posjetilo općinu Cazin

Načelnik općine Cazin Nermin Ogrješević ugostio je grupu kolega načelnika, članova predsjedništva Saveza općina i gradova FBiH (SOG FBiH). Odazvali su se pozivu načelnika Ogrješevića da nakon održane sjednice predsjedništva u Bosanskom Petrovcu 20. maja 2011. godine, posjete i ovu mnogoljudnu općinu.

Uz predstavnike Saveza na čelu sa direktoricom Vesnom Travljanin i predsjednikom Predsjedništva SOG FBiH Huseinom Smajlovićem, načelnikom Zenice, tu su još bili i načelnici općina Jablanica, Zavidovići, Bosanski Petrovac, Vitez i Goražde.

Bila je ovo prilika da se gostima predstavi lična karta općine Cazin sa određenim specifičnostima, interesantnim za one koji su prvi put na ovom području. Načelnik Ogrješević je naglasio važnost međusobne komunikacije između općina i dodao: „Trebamo kroz ovakve susrete raditi na razmjeni informacija i iskustava. Trebamo prezentirati potencijale jedni drugima, a posebno privredne mogućnosti. Smatram da u ovakvim procesima povezivanja Savez općina i gradova može imati važnu ulogu, zbog čega trebamo zajednički raditi na njegovom jačanju.“

Direktorica Saveza je pohvalila napredak koji je ova lokalna zajednica napravila u posljednjih nekoliko godina i naglasila da se radi o perspektivnoj općini, prepoznatljivoj po mnogim primjerima dobre prakse unutar članica Saveza.

Nakon prijema gosti su posjetili prostori-je Vijećnice i Centar za pružanje usluga, gdje su imali priliku upoznati se sa načinom rada u ovoj organizacijskoj jedinici organa uprave Općine Cazin.



Centar za pružanje usluga građanima



# GOV-WADE povezuje Općinu Cazin i SDC

Švicarski ambasador u BiH, Nj.E. Andre Schaller posjetio je općinu Cazin 07. aprila ove godine. Povod ove posjete jeste razgovor o saradnji naše općine i švicarske vlade u okviru projekta GOV-WADE, a preko Švicarske agencije za razvoj (SDC). Delegaciju su još činili Thomas Ruegg, koordinator švicarskog ureda za saradnju u BiH, Srećko Bajić, savjetnik u švicarskom uredu za vezu u Banja Luci i predstavnici Una consultinga iz Bihaća.

Načelnik i njegovi saradnici razgovarali su sa švicarskim ambasadorom i o jačanju međuregionalne i međuo- pćinske saradnje i stvaranju preduslova za investiranje naših građana koji žive u Švicarskoj.

Nakon susreta načelnik i ambasador su razmjenili poklone, a potom su prisustvovali sjednici Upravnog od-



bora Projekta GOV-WADE, kao počasni gosti. Na ovom sastanku su iznesena pozitivna iskustva u dosadašnjoj realizaciji projekta, koji je posebno pomogao jačanju ljudskih kapaciteta u općinama i podizanju kvaliteta komunikacije sa građanima. Time se ostvario značajan napredak u podizanju ekološke svijesti građana onih općina koje učestvuju u ovom projektu.

## Općina Cazin se i dalje brine o svojim borcima

Sredinom juna u zvaničnoj posjeti Općini Cazin boravio je ministar za pitanje boraca i RVI-a u Vladi USK-a gospodin Ahmet Egrić. Razgovarao je sa općinskim načelnikom i njegovim saradnicima o aktivnostima koje je općina poduzela kako bi podigla kvalitetu života ove populacije.

Sagovornici su se složili da je od stupanja na snagu Zakona o dopunskim pravima boraca, u periodu 2005.-2010. godina, općina Cazin prva općina na USK po direktnim izdvajanjima za realizaciju dopunskih prava boraca. Samo po ovom osnovu, u pomenutom periodu, izdvojeno je skoro 1,6 miliona KM, dok su ukupna izdvajanja, kako za boračke organizacije, tako i za mnoge projekte socijalnog zbrinjavanja članova boračkih populacija preko 2,17 miliona KM.



Objekat nove zgrade u završnoj fazi



Sastanak u kabinetu



U objektu nove zgrade boračke populacije

Načelnik Ogřešević je naglasio da je Cazin dao ogroman doprinos u proteklom oslobodilačkom ratu kroz učešće cazinjana u jedinicama V. Korpusa, što je nakon rata i rezultiralo velikim brojem pripadnika boračke populacije u ovoj općini. „Odnos prema našim borcima je uvijek iziskivao posebnu pažnju, dobro organiziranje i vođenje računa o njihovim potrebama. Budućnost od nas traži dodatna rješenja za njihove životne probleme i sigurno ćemo, zajedno sa nadležnim kantonalnim i federalnim ministarstvima, pokušati pronaći najbolja i najefektnija rješenja“, riječi su načelnika Ogřeševića.

Najaktuelnije pitanje o kome se razgovaralo na ovom susretu jeste završetak stambenog objekta za pripadnike boračkih kategorija u Cazinu. Riječ je o objektu ukupne vrijednosti oko 2 miliona KM za koji je Općina obezbjedila zemljište, kao i projektnu dokumentaciju u vrijednosti od 200.000,00 KM, koliko je obezbjedio i Kantonalni fond za izgradnju stanova, dok preostali dio plaćaju budući korisnici stanova kroz povoljne finansijske aranžmane. Bitno je, međutim, pronaći načina da se objekat završi, uz što manja opterećenja budućih stanara.

Ministar Egrić je izrazio zadovoljstvo posjetom i onim što je čuo od cazinjana. “U današnjim sastancima sa predstavnicima deset boračkih organizacija i općinskim načelnikom namjera nam je da se upoznamo sa aktuelnom problematikom, projektima i da upoznamo druge sa aktivnostima ministarstva, posebno kada je u pitanju Zakon o dopunskim pravima boraca. Trenutno se radi na pripremama za izmjene i dopune ovog Zakona, jer su zaista neophodne, a idu u pravcu pravednijih rješenja za borce“, rekao je ministar Ahmet Egrić.

## Ministar Galijašević i načelnik Ogrješević razgovarali o projektima u poljoprivredi

U radnoj posjeti Općini Cazin boravio je ministar za poljoprivredu, vodoprivredu i šumarstvo u Vladi USK-a, magistar Emdžad Galijašević. Kao domaćin, općinski načelnik je izrazio dobrodošlicu i zadovoljstvo ovim susretom, te je u kratkim crtama upoznao ministra o aktivnostima općine Cazin u oblasti poljoprivrede. **“Poljoprivredna proizvodnja i uopće sektor poljoprivrede, vodoprivrede i šumarstva je vrlo značajan za našu općinu i zauzima posebno mjesto u našim razvojnim planovima. Stoga nas raduje nada u unapređenje saradnje sa višim nivoima vlasti, jer na takav način možemo biti od veće koristi našim poljoprivrednicima”**, naglasio je Ogrješević.

Ministar se uvjerio da je Općina Cazin, prema izdvajanjima za poljoprivredu, među prvima u Federaciji BiH i da ova izdvajanja imaju trend porasta. Riječ je o podršci proizvodnji mlijeka, povrtlarskoj i plasteničkoj proizvodnji, pa sve do pčelarstva i zdravstvene zaštite životinja. Podrška poljoprivrednicima na području općine Cazin za period 2005. - 2010. godina iznosi preko 1,2 miliona KM. Načelnik Ogrješević je još i dodao da će Općina nastaviti sa rastom izdvajanja za poljoprivredu, jer trend rasta proizvodnje i proizvođača jasno pokazuje da se u ovoj oblasti najbrže i najekonomičnije mogu otvarati nova radna mjesta.

Gospodin Galijašević je informisao načelnika o aktivnostima resornog ministarstva u periodu od kako je formirana nova Vlada USK. **„Uspjeli smo isplatiti oko 2 miliona KM podsticaja u ovoj godini, zasad samo za mljekarsku**



Potpisivanje ugovora

proizvodnju, a Cazin kao najveći proizvođač mlijeka ima i najveću participaciju u raspodjeli podsticaja, jer proizvede preko 25% ukupne količine mlijeka na USK. Značajno mjesto Cazin zauzima i u segmentu uzgoja rasplodnih junica i tovu junadi, a poznato je da Cazin spada u vodeće općine po proizvodnji meda. Svakako treba naglasiti i učešće Cazina u proizvodnji kornišona, jer su cazinski proizvođači plasirali preko 1,2 miliona kg kornišona ili 42% ukupne proizvodnje na Kantonu”, objasnio je ministar Galijašević.

Pored nabrojanog može se izdvojiti i podrška Općine brendiranju kestenovog meda, što je sigurno jedan od strateški najvažnijih projekata za oblast pčelarstva. Bilo je riječi i o problemima u oblasti veterinarstva, kao i neisplaćenim štetama poljoprivrednicima u protekloj godini.

Jedan od povoda za ovaj suret svakako je bilo i potpisivanje ugovora za sufinansiranje projekta izgradnje kanalizacionog sistema kroz učešće Kantona u iznosu od 265.000,00 KM iz vodnih naknada, što su svojim potpisima ozvaničili ministar Galijašević i načelnik Ogrješević. Riječ je o projektu čija je ukupna vrijednost skoro milion KM, a pored Kantona i Općine projekat je podržala i Švicarska agencija za razvoj (SDC) kroz projekat GOV WADE.



## V Novi putni pravci



### Otvor puta u Tržačkoj Platnici

U subotu, 30.04.2011. godine s početkom u 14:00 sati svečano je otvoren put u Tržačkoj Platnici, u naselju Masničari. Ovaj putni pravac spaja naselja Lulići i Tržac. Prisutnim gostima i mještanima najprije se obratio efendija Hodžić Nezir, da bi se nakon toga istima obratio predsjednik Građevinskog odbora, gospodin Lulić Munir. Istaknuo je zadovoljstvo zbog realizacije ovog projekta i asfaltiranja putnog pravca u dužini od 1.300 m, finansijske vrijednosti 300.000,00 KM, od čega su mještani izdvojili 120.000,00 KM, a 180.000,00 KM općina Cazin putem Komunal-

no-stambenog fonda. Gospodin Lulić se zahvalio općini Cazin i svim licima koja su novčanim sredstvima učestvovala u realizaciji ovog značajnog projekta. Načelnik Ogrješević je svečano otvorio ovaj putni pravac zajedno sa predsjednikom Građevinskog odbora i obećao da će u budućnosti biti još ovakvih i sličnih projekata. „Naredni putni pravac na ovom području spaja MZ Krivaja sa ovim naseljem, a dužina mu iznosi 900 m. Općina će nastojati dati svoj doprinos i toj inicijativi”, rekao je načelnik općine.



## Otvoren put Pajića potok

Dana 29.04.2011.godine mještani MZ Cazin prisustvovali su svečanosti otvaranja puta Pajića potok. Dužina ove asfaltne mreže iznosi 430 m, a koštala je 60.000,00 KM. Kao i svaki infrastrukturni projekat, tako i ovaj, pomoći će uspostavljanju bolje prometne povezanosti između susjednih naselja, ali i urbanizirati našu lokalnu zajednicu.

Načelnik općine je prisustvovao otvaranju puta i razgovarao sa okupljenim građanima. „Sretan sam zbog zajedništva koje iskazujemo u ovakvim projektima. Istinska nam je želja da svakom stanovniku Cazina učinimo život lakšim i ugodnijim. Zbog toga ćemo i dalje raditi puteve, ali radićemo i mnogo veće, značajnije projekte“, rekao je načelnik Ogršević.

Put su zajedno otvorili načelnik općine i predsjednik Građevinskog odbora Šemo Seferagić.



## Novi putni pravac u MZ Skokovi

Općina Cazin je krajem aprila dobila još jedan novi putni pravac u naselju Salkići koje pripada MZ Skokovi. Uz prelijepi prirodni ambijent, nova putna komunikacija je približila ovo naselje susjednim MZ, ali i samom gradu Czinu. Načelnik općine je čestitao sugrađanima na istrajnosti i izrazio zadovoljstvo zbog partnerskih odnosa koji se uspostavljaju među mještanima u realizaciji projekata značajnih za njihovu zajednicu. „Smatram da smo zajedno sa mještanima ovog naselja u zadnjih nekoliko godina uradili veliki posao kada je u pitanju infrastruktura. Želimo podržati namjeru ljudi da ostanu u svojim mjestima i da se aktivnije uključe u projekte zajednice“, rekao je načelnik Ogršević.

Predsjednik građevinskog odbora Salih Salkić objasnio je okupljenima da se radi o putu koji je realiziran u dvije faze. Prvi put je asfaltirano 937 m, a druga dionica iznosi 640 m. Ukupna vrijednost izvedenih radova je 280.000, 00 KM, od čega je učešće mještana 131.000,00 KM, a preostali dio je uložila općina Cazin putem JU Komunalno stambeni fond.



U ovom naselju nedavno je instalirana i nova trafo stanica, a u narednom periodu očekuje se i rekonstrukcija niskonaponske mreže.

Svečanu vrpcu je zajedno sa načelnikom Ogrševićem presjekao mještanin Sulejman Mahmutović.



## Novi put u MZ Stijena

U MZ Stijena upriličeno je svečano obilježavanje završetka infrastrukturnog projekta u naselju Hodžića glavica. Riječ je o putnom pravcu dužine 1.535 m, ukupne vrijednosti 200.000,00 KM. Prema riječima predsjednika Građevinskog odbora, Abida Silića, naselje broji svega 15-ak kuća, ali je vrlo pohvalno da su mještani izdvojili čak 85.000,00 KM za učešće u ovom projektu.

Ovo naselje povezuje mjesne zajednice Miostrah i Stijena, a do potpunog povezivanja sa centrom MZ preostalo je još 400 m asfaltne

mreže, što će činiti sastavni dio budućih projekata na ovom području.

„Općina će i dalje nastaviti pružati podršku ovakvim i sličnim inicijativama naših građana. Naš konačni cilj jeste da na cijelom području općine obezbjedimo iste uslove življenja,“ rekao je načelnik Ogršević obraćajući se okupljenim mještanima.

Put su zvanično otvorili načelnik općine Nermin Ogršević i predsjednik Građevinskog odbora Abid Silić.



### ■ Stijena će dobiti novu kanalizacionu mrežu



Dana 29.03.2011.godine Komunalno-stambeni fond Cazin i Una Consulting d.o.o. iz Bihaća potpisali su ugovor za izradu Idejnog rješenja fekalnog kolektora, odnosno kanalizacione mreže za naselje Stijena. Ugovor su potpisali direktori Ibrahim Tatarević i Sandi Zulić, čime su ispunili uslove za početak planiranih aktivnosti na realizaciji ovog projekta.

Članovi Jedinice za implementaciju projekta GOW-VADE u općini Cazin su zajedno sa predstavnicima UNA-CONSULTINGA, analizirali dosadašnju provedbu Operativnog plana za 2011. godinu, koji se odnosi na pomenuti projekat. Zaključeno je da Jedinica uspješno provodi planirane aktivnosti u predviđenim rokovima. Dogovorene su dalje aktivnosti koje će slijediti Operativni plan, a izvršena je i primopredaja glavnog projekta Kanalizacione mreže za naselje Ljubijankići.



## Mala škola pčelarstva u Cazinu

Cazinsko udruženje pčelara „Kesten“ je postalo prepoznatljivo svojom organizacijom i kvalitetnim pristupom u rješavanju problema pčelara. Dokaz tome su mnoge aktivnosti kao što su brendiranje kestenovog meda i Mala škola pčelarstva, kao jedinstven projekat u ovoj oblasti na području FBiH.

Upravo je završetak druge obuke za nove pčelare bio povod ukupljanja na jednom od mnogobrojnih pčelinjaka u općini Cazin. Mala škola pčelarstva je obuhvatila 25 redovnih i 3 vanredna polaznika, kojima su podijeljene po tri košnice. Naime, prema programu ovog projekta svaki polaznik je prošao teoretski i praktični dio uz mentorsko praćenje.

Općinski načelnik Nermin Ogrješević je prisustvovao ovom svečanom činu. Naglasio je važnost stimulisanja ove grane poljoprivrede i obećao da će to i u narednom periodu biti opredjeljenje ove općine. Članovi udruženja podršku općine smatraju



presudnom i kažu da se većina njihovih aktivnosti zapravo ne bi mogla ni realizirati bez podrške čelnih ljudi u ovom organu uprave. „To se može vidjeti i po podršci projektu brendiranja kestenovog meda, zatim u ovom projektu Male škole pčelarstva i nizu drugih manjih projekata našeg udruženja“, rekao je Sead Mesić, predsjednik Skupštine Udruženja pčelara „Kesten“.

# Memorandum o razumijevanju Fondacije Mozaik i Općine Cazin

Predstavnica Fondacije Mozaik, Eni Kurtović i načelnik općine Cazin, Nermin Ogršević, potpisali su Memorandum o razumijevanju u cilju podrške projektu ZA AKTIVNE MJESNE ZAJEDNICE. Ovaj akt propisuje partnerski odnos Općine i Fondacije u implementaciji projekta za period maj 2011. - august 2012. godine.



Potpisan memorandum o razumijevanju

Cilj projekta je unaprijediti rad Savjeta ruralnih mjesnih zajednica, uzimajući u obzir prava, potrebe i interese svih kategorija stanovništva, a posebno mladih i žena. Kao krajnji rezultat očekuje se da tri MZ usvoje prakse i procedure kojima će osigurati zastupljenost mladih i žena u njihovom radu i planiranju lokalnog razvoja. Dodatno, članovi Savjeta MZ bi trebali usvojiti znanja i vještine iz oblasti projektnog menadžmenta, upravljanja

ljudskim resursima, prikupljanja sredstava, strateškog planiranja i primjene metodologije Ruz (razvoj uz učešće zajednice).

Tim povodom je načelnik Ogršević istaknuo važnost jednakog tretiranja svih područja naše općine, na čemu je ova administracija inzistirala i do sada. „Nadamo se da će ovaj projekat, koji je podržala Evropska unija, omogućiti građanima mjesnih zajednica da usvoje prakse kratkoročnog i dugoročnog planiranja razvoja unutar svojih sredina“, rekao je načelnik Ogršević.

Projekat finansira EU, implementira Fondacija Mozaik, a novčano učestvuje i Općina Cazin sa sredstvima u iznosu od 4.500,00 KM.



# Potpisana zajednička IZJAVA o pomoći slovenskim radnicima

Općina Cazin je 15. aprila bila domaćin u aktivnosti potpisivanja zajedničke izjave načelnika USK, kojom su se obavezali pružiti nesebičnu pomoć i podršku migrantskim radnicima u Sloveniji, suočenih sa masovnom nezaposlenošću, negiranjem temeljnih prava iz radnog odnosa, ksenofobijom i deportacijama. Zajednička Izjava je samo jedna od aktivnosti u okviru projekta „Lokalna zajednica u borbi za radnička prava bh. građana koji su oštećeni u Sloveniji“, a realiziraju ga IWW (Nevidljivi radnici svijeta) iz BiH i Slovenije, Fakultet političkih nauka Sarajevo i Udruženje za političke nauke u BiH.

Izjavu su potpisali načelnici općina Cazin, Bihać, Bužim, Bosanska Krupa, predstavnici općine Velika Kladuša i Sanski Most, prof.dr. Asim Mujkić ispred Udruženja političkih nauka u BiH, doc.dr. Nermina Mujagić ispred Fakulteta političkih nauka u Sarajevu, predstavnici nevladinog sektora iz BiH i Slovenije, a preostalih načelnicima Izjava će biti prosljeđena kako bi se također priključili ovoj inicijativi.



Neposredno prije okupljanja u Domu kulture, načelnik je u svom kabinetu primio goste koji su se okupili u namjeri da podrže ovaj projekat i da se zahvale na učešću i podršci općine u dosadašnjem organizovanju. Prema riječima prvog čovjeka općine Cazin, ova priča mora završiti na najvišim razinama u obje zemlje. „Nepophodno je pričati o ovom problemu, udružiti što veći broj institucija i nastupati zajednički u zahtjevima koji su postavljeni kroz ovaj projekat“, rekao je načelnik Ogršević.

Okupljenim radnicima i predstavnicima akademске zajednice obratili su se načelnik općine Bihać i Cazin, zatim doc.dr. Andrej Kurnik sa Fakulteta društvenih nauka iz Ljubljane i Esad Kapić ispred organizacije Nevidljivih radnika svijeta u BiH. Prema riječima prodekana za nastavu i profesora na Fakultetu političkih nauka, prof.dr. Asima Mujkića, općine su ključne za realizaciju ovakvih inicijativa. „Veoma je važno da ovo pitanje bude riješeno u Sloveniji kao članici EU, ali je također bitno da se naša javnost senzibilizira za rješavanje ovakvih pitanja“, dodao je prof. Mujkić, pozitivno iznenađen zajedništvom općina i općinskih načelnika na ovom kantonu.



Činom potpisivanja zajedničke Izjave od nadležnih institucija u BiH se traži da odmah ratificiraju Sporazum o socijalnoj sigurnosti između Slovenije i BiH, da Slovenija hitno promijeni svoje zakonodavstvo i da državljani trećih zemalja više ne budu u diskriminatornom položaju. Potpisinici su se obavezali da će poduprijeti građane u njihovim nastojanjima da ostvare svoja prava, a inicijativa će ostati otvorena za sve one koji se žele priključiti rješavanju ovog problema.

# Potpisan Memorandum za izradu LEAP-a

Memorandum o razumijevanju u procesu izrade lokalnih akcionih planova za zaštitu životne sredine, koji u našoj zemlji koordinira UNDP, Općina Cazin je potpisala 01. juna ove godine. Potpisnici su načelnik općine Nermin Ogršević i Rezydentni koordinator UNDP BiH Yuri Afanasiev, a potpisivanju je u njegovo ime prisustvovala projekt koordinatorica sa uredom u Banja Luci, gospođa Slađana Bundalo.



## Ciljevi programa su:

1. poboljšano planiranje zaštite životne sredine na lokalnom nivou
2. unaprijeđeno upravljanje resursima zaštite životne sredine i pružanje usluga u ovoj oblasti
3. povećana svijest i aktivnosti na državnom nivou, te postizanje MDG-a na lokalnom nivou.



Na početku sastanka gosti su naglasili olakašnu proceduru izrade LEAP-a u općini Cazin, jer su iskustva UNDP-a kroz izradu Strategije razvoja pokazala da je riječ o općini koja je usvojila metodologiju za izradu strateških dokumenata i sposobna je da se nosi sa većinom postavljenih zadataka unutar ovog Programa. Gospođa Bundalo je naglasila da će UNDP poslati svog konsultanta, čiji zadatak će biti da identificira precizne indikatore za analizu stanja u oblasti životne sredine, koja već

postoji u Nacrtu Strategije razvoja općine Cazin. Indikatori će mjeriti postojeće stanje sa onim koji će nastati nakon niza aktivnosti u oblasti zaštite okoliša, saniranja postojećih šteta koje prijetje zagađivanju našeg tla, vode i zraka. Zadatak UNDP-a u ovom Programu, biće i izgradnja kapaciteta lokalne uprave, nevladinog sektora i samih građana, kako bi se utjecalo i na svijest ljudi o neophodnosti adekvatnog ponašanja prema ograničenim resursima naše prirode. Slijedi Odluka OV o pokretanju procedure za realizaciju ovog projekta i imenovanje Timu koji će biti zadužen za ovu oblast. Obećani su i grantovi za projektne prijedloge općina koje budu imale najuspješnije ideje u oblasti zaštite okoliša.



## Projekat poduzetničkih zona u Cazinu

Dana 22. 04. 2011. godine načelnik Ogršević je održao radni sastanak sa vođom tima EURELSMED projekta u BiH, gospodinom Davidom Millerom i predstavnicima regionalne razvojne agencije za sjeverozapadnu BiH (RDA NW). Na sastanku su razgovarali o projektu razvoja poduzetničkih zona u našoj općini. U skladu s tim potrebama, gospodin Miller je obezbijedio pomoć konsultanta čiji će zadatak biti da zajedno sa općinskim timom izradi kvalitetan prijedlog projekta poduzetničkih zona, spreman za apliciranje i potencijalno finansiranje od strane EURELSMED-a i ostalih EU fondova.

Evropska komisija je tražila od EURELSMED-a da napravi listu projekata prioritarnih za finansiranje, a jedan od njih bi svakako mogao biti i projekat poduzetničkih zona u Cazinu. Dogovorena je i konkretna

saradnja sa regionalnom razvojnom agencijom, koja će asistirati pri izradi projektnih prijedloga općine u okviru bilo kojeg otvorenog poziva od stranih i domaćih donatora.

Prema riječima načelnika Ogrševića, naša želja jeste da ojačamo svoje kapacitete, da se institucionalno organiziramo i da omogućimo intenzivnu komunikaciju sa našim privrednicima. U tom smislu bilo je riječi i o projektima kulturnog naslijeđa koji će generirati razvoj turizma i otvaranje novih radnih mjesta.



# Općina Cazin kreirala POSLOVNI IMENIK

Kao što je najavljeno prilikom puštanja u rad nove web prezentacije općine Cazin, pripremljena je nova baza podataka koja će biti na raspolaganju svim građanima, a posebnu korist će donijeti privrednim subjektima.

Za razliku od većine Poslovnih imenika koji se mogu pronaći na web stranicama, ovaj Poslovni imenik je potpuno besplatan. O svrsishodnosti ovakve baze suvišno je govoriti, a krajnja svrha je međusobno upoznavanje i prepoznavanje privrednih subjekata koji će na jednostavniji način dolaziti do potrebnih informacija za nove poslovne prilike. Posebno je zanimljivo da se ovakvim načinom prezentacije služe sve naprednije kompanije, investitori i donatori, zbog čega se nadamo da će biti prilike za otvaranje novih poslovnih poduhvata i novih zapošljavanja u našoj općini.

Svaki poslovni subjekt registrovan za neku vrstu djelatnosti u BiH, putem osobe koja se registruje kao korisnik naše web prezentacije, može da se upiše u Poslovni imenik, pod Pravilima i uslovima čije prihvatanje se potvrđuje na kraju upisa svih potrebnih podataka. Poslovni imenik će posjetioci popunjavati sami. Sami će i odabrati maksimalno pet glavnih djelatnosti koje se odnose na njihov poslovni subjekt, a mogu dodati i logotip svoje firme. Općina Cazin će i u daljem razvoju i upravljanju ovom bazom podataka biti na raspolaganju svojim korisnicima. U tu svrhu, svi koji ne budu u prilici sami da registriraju željene informacije u ovaj Poslovni imenik, mogu svoje podatke dostaviti administratoru stranice e-mailom, telefaksom, pismom i sl., a isti će biti unijeti i stavljeni na upotrebu cjelokupnoj javnosti.

Uposlenici Općine Cazin, na čelu sa načelnikom Nerminom OGREŠEVIĆEM, smatraju ovu inovaciju u pružanju usluga građanima iskorakom koji će omogućiti bolju komunikaciju i koordinaciju privrednih preduzeća na širem teritoriju. Ona ujedno znači i kontinuiran proces izgradnje kapaciteta organa uprave da se nosi sa izazovima savremenih sistema poslovanja i komunikacije sa ciljnim okruženjem.

POSLOVNI IMENIK OPĆINE CAZIN MOŽETE PRONAĆI NA

[www.opcinacazin.ba](http://www.opcinacazin.ba)

**Cazin**fo INFO BILTEN OPĆINE CAZIN

## TEHNIČKI PODACI

Izdavač: Općina Cazin

Urednik: mr. Irma Alićajić

Lektor: EVRON d.o.o. Banja Luka

Dizajn: EVRON d.o.o. Banja Luka

Štampa: GRAFIS d.o.o. Cazin

[www.opcinacazin.ba](http://www.opcinacazin.ba)

e-mail: [press@opcinacazin.ba](mailto:press@opcinacazin.ba)

